|  |  |
| --- | --- |
| **Име и презиме**  | Бојана М.Бурић-Мутавчи  |
| **Звање** | Наставник страног језика |
| **Назив институције у којој наставник ради са пуним или непуним радним временом и од када** | Факултет за пословне студије и право, Унион Универзитет „Никола Тесла, од 2020, 80% |
| **Ужа научна односно уметничка област** | Руски језик |
| **Академска каријера** |
| Избор у звање | Година  | Институција  | Научна област  | Ужа научна област |
| Наставник страног језика | 2019 | Универзитет “Унион-НиколаТесла“ Факултетзаинформационетехнонологијеиинжењерство | Филолошке науке | Руски језик |
| Диплома | 2009 | Филолошки факултет у Београду | Филолошке науке | Руски језик |
| **Списак предмета за које је наставник акредитован на првом или другом степену студија** |
| Р.Б. | Ознака предмета | Назив предмета | Вид наставе | Назив студ.програма  | Врста студија  |
| 1 | 1.10.09 | Руски језик 1 | Предавања и вежбе | ПЕ, Безбедност,Менаџмент, Менаџмент ДЛС, Право ДЛС, Право ВС, ПЕ ВС, ПЕ ДЛС | ОАС |
| 2 | 1.10.14 | Руски језик 2 | Предавања и вежбе | ПЕ, Безбедност, Менаџмент, Менаџмент ДЛС, Право ДЛС, Право ВС, ПЕ ВС, ПЕ ДЛС | ОАС |
| **Репрезентативне референце (минимално 5 не више од 10)** |
| 1 | Превођење радова у зборнику са конференције АНТИМ, Београд, 2018 |
| 2 | Превођење радова у зборнику са конференције ЛЕМИМА, Београд, 2019 |
| 3 | Превођење радова у зборнику са Прве међународне научне конференције конференције "Холокауст над Србима, Јеврејима и Ромима у Другом ссветском рату " |
| 4 | Преводилац за руски језик на Међународном сајму књига 2007-2009 |
| 5 | Преводилац Physiomed Elektromedizin AG“, Moskva, 2009-2011 |
| 6 | Писмено и консекутивно превођење за више преводилачких ангенција, као што су: „Рус011“, „Диалецт Цитy“, „Славист“, као и за компаније: „Гаспромбанка“, „Росњефт“, „М-А Гроуп“. од 2011-2017 |
| 7. | Симултано превођење на округлом столу „Проблеми и супротстављање новим изазовима и претњама“, ФПСП, Београд |
| **Збирни подаци научне, односно уметничке и стручне активности наставника**  |
| Укупан број цитата |  |
| Укупан број радова са SCI (SSCI) листе |  |
| Тренутно учешће на пројектима | Домаћи | Међународни |
| Усавршавања  |  |
| Други подаци које сматрате релевантним |